

F \ Y]b`UbX!DZU`n. `B Yi Yf
A]b]ghYfd fÄg]XYbh`k]fX`[Yk Ä\`h!`9]bV`]W_
]b`X]Y`F Y[]Yfi b[gk YWk gY`

8 Yf`f\Y]b`UbX!dZÄ`n]gWk Y`@UbXhU[`k Ä\`h`\Yi hY`XYb`bYi Yb
A]b]ghYfd fÄg]XYbhYb`5`YI UbXYf`GWk Y]hnYf`U`g`B UWk Zc`[Yf
j cb`A U`i `8 fYmYf`9fZU`fYb`G]Y`\]Yfž`k Yfž`k Ubbž`k cž`k Ufi a
i bX`k]Y"

A U]bn`p`B Yi Y`ÿ fU`a]h`GWk Y]hnYf`U`g
F Y[]Yfi b[gWk YZ`]b`F \ Y]b`UbX!DZU`n

<Yi hY`k]fX`[a`f\Y]b`UbX!dZÄ`n]gWk Yb`@UbXhU[`Y]b`bYi Yf
A]b]ghYfd fÄg]XYbh`[Yk Ä\`h`8 Yf`V]g\Yf][Y`5fVY]hg!`i bX
Gcn]U`a]b]ghYf`5`YI UbXYf`GWk Y]hnYf`ghY`h`j cf`XYf`K U\`ž`i a`X]Y
VY`]YVhY`A U`i `8 fYmYf`fMY]XY`GD8`E`UVni`ÖgYb`"8 fYmYf`hf]hh`bUWk`Y`Z
»\fYb`U`g`F Y[]Yfi b[gWk YZ`]b`ni fØW`ž`XU`]\f`X]Y`?fUZ`h`ZØf`XUg`5a`h
ZY`\hž`VYX]b[h`Xi fWk`]\fY`9f`fUb`_i b[`Ub`A`i`h]d`Yf`G`_YfcgY"

8 Yf`) \$!`Ä\`f][Y`GWk Y]hnYf`VfUi Wk`h`) %`Gh]a`a`Yb`XYf`%\$%
5V[YcfXbYhYbž`i a`A]b]ghYfd fÄg]XYbh`ni`k YfXYb`"A]h`]bg[YgUa`h
) (`Gh]a`a`Yb`\UVYb`X]Y`XfY]`5a`dY`!`fU`_h]cbYb`fGD8`" - `G]hnYž
; fØbY`- `G]hnYž`8 D`*`G]hnY`E`Y]bY`_ca`ZcfhUV`Y`A`Y`f\Y]h`"8]Y`K`U\`
GWk Y]hnYfg`[]h`XU`Yf`U`g`:`cfa`gUWk Y"

B UWk`XYa`F ØW`hf]hh`j cb`8 fYmYf`k]fX`XYf`bYi Y`A]b]ghYfd fÄg]XYbh
]a`@UbXhU[`]b`A U]bn`j YfY]X][h`8 Yf`DZÄ`nYf`k]fX`Ui Wk`Y]bY`YfghY
F YXY`U`hYbž`k Ä\`fYbX`gY]bY`:`fUi`i`bX`gY]bY`GÖ`bY`Ub`k`YgYb`X
g]bX`"GWk Y]hnYfg`YfghY`F Y[]Yfi b[gYf`_Äfi b[`k]fX`YXcWk`Yfgh
bUWk`XYf`Gca`a`YfdUi`gY`Yfk`UfhYh"

9]b`k`Y]hYfYf`k]Wk h][Yf`6YghUbXhY]`XYg`HU[Yg`k]fX`X]Y

J YfY]X][i b['j cb'8 ÒfhY'GWk U''U'g'bYi Y'A]b]ghYf]b']b'XYf
GhUUhg_Ubn`Y]'gY]b''8]Y' (*!`À\ f][Y'Dc`h]_Yf]b'Ui g'@ Xk][g\ UZYb
k]fX'GWk k Y]mYfg'A]b]ghYf]i a 'ØVYfbY\ a Yb'i bX'ZØf'Gcn]U`Ygž
5fVY]hž'HfUbgZcfa Uh]cb'i bX'8][]hU`]g]Yfi b['j YfUbhk cfh]Wk `gY]b"
8Yf'ØVf][Y'A]b]ghYffUh'V`Y]Vhi bj Yf`ÀbXYfh"

A]h'XYa 'FØW_ni ['j cb'8 fYmYf'YbXYh'Y]bY`ÿfU']b'F \Y]b`UbX!DZU`n"
8]Y'gma dUh\]gWk Y'Dc`h]_Yf]b'k Uf'X]Y`YfghY': fUi ']b'X]YgYa '5a h
]a '6i bXYg`UbX'i bX'dfÀ[hY`X]Y'dc`h]gWk Y'@UbXgWk UZh'ØVYf'j]Y`Y
»\fY`\]bk Y["'GWk k Y]mYfž'YVYbZU`g`ž f]gh'i bX'Gcn]U'dc`h]_Yfž
ghY`h'bi b'j cf'XYf'<YfUi gZcfXYfi b[ž]\fY`B UWk Zc`[Y'Ubni hfYhYb
i bX'g]Wk `V]g'ni f'@UbXhU[gk U\`&\$&*`ni `YhUV`]YfYb"

8]Y'K U\`Yb'ZØf'A]b]ghYfd fÀg]XYbh'i bX'A]b]ghYf]b'a Uf_]YfYb`Y]bYb
K YbXYdi b_h']b'XYf'dc`h]gWk Yb'@UbXgWk UZh'j cb'F \Y]b`UbX!DZU`nž
i bX'X]Y'6Yj Ò`_Yfi b['_Ubb'[YgdUbbh'gY]bž'k Y`Wk Y`bYi Yb'`a di `gY
GWk k Y]mYfi bX'GWk U'']b']\fYb`ÿa hYfb'gYmYb'k YfXYb"

· · B 5;

8YhU]`g

6Ygi Wk Yb'G]Y'i bg'Ui Z.`b!U["XY